

康文署

勞工處

水務署

公務員事務局

商務及經濟發展局



蘇錦樑(右)視察餐飲業工作環境。

蘇錦樑訪稻苗學院了解課程

香港文匯報訊(記者 聶曉輝)商務及經濟發展局局長蘇錦樑日前與稻苗學會交流,藉以加深認識餐飲業界的培訓課程和設施,同時了解業界邁向專業化的最新進展。稻苗學會於2003年成立,是香港餐飲業界唯一以專業及學術發展為基礎的機構,亦是目前香港餐飲業界四大商會之一,現有會員逾480人,管理食肆逾3,000間。

與稻苗學會交流餐飲業發展

蘇錦樑與稻苗學會代表,以提升餐飲業界發展為題展開交流,學會亦就培訓業內管理人員的課程發展提供意見。蘇錦樑當日參觀了職業訓練局稻苗學院,該學院坐落於活化工廠大廈,為業界人士提供「質(品質)、安(職業安全)、檢(檢測)及管(管理)」4大範疇培訓課程,以提高業界專業水平,以及配合餐飲業界的持續發展需要。

蘇錦樑參觀了兩個展覽廳,分別設有職業安全及健康資訊、品質管理,以及餐飲業的國際認證資訊。他又到訪「稻苗飲食文化博物館」,參觀者可透過模擬場景,領略不同國家獨有的飲食文化和特色,並從不同時代的煮食用具等展品,體驗人類飲食文化的睿智和趣味。

鄧國威視察勞處與不同職系交流



鄧國威(右)參觀東港島就業中心,了解中心提供的就業服務。

香港文匯報訊(記者 聶曉輝)公務員事務局局長鄧國威日前在常任秘書長黃鴻超陪同下訪勞工處,親身了解部門工作,包括勞資關係科的調停服務、互動就業服務網站的運作情況等。鄧國威又與勞工處處長唐智強和首長級人員會面,並與該處不同職系的員工代表茶敘,交流意見。

訪勞資關係科東港島辦

鄧國威先到訪該處勞資關係科東港島辦事處,聽取處方人員介紹勞資關係科的調停服務。該科主要工作是為政府以外機構的僱主和員工提供調停服務,協助解決爭議,達成和解。該科職員會解答有關《僱傭條例》、《最低工資條例》及僱傭合約的查詢,幫助勞方和資方了解彼此的權利與義務,避免出現糾紛。

鄧國威又到訪東港島就業中心,觀看處方人員示範使用空缺搜尋端機和勞工處設立的互動就業服務網站。求職者可以使用中心內的設施搜尋合適的職位空缺,撰寫個人履歷表和求職信,一站式完成整個求職程序。

參觀飲食零售招聘中心

隨後,鄧國威參觀兩個特別為飲食業及零售業而設的招聘中心,展示業界最新職位空缺,不時邀請僱主舉辦招聘活動,即場為求職人士進行面試,減省應徵時間。

行程結束前,局長與該處不同職系的員工代表茶敘,交流意見。他讚賞同事們的努力,勉勵他們繼續為市民提供優質、高效及專業的服務。

文博館館長讚港府大力推動 盼全球化下本地文化可流傳

粵劇保育靠教育 中小學開班傳承



粵劇文化博大精深,單是唱唸做打、演出場地、經典劇目、名伶等資料,便足以讓研究者窮盡畢生精力,如痴如醉地漫遊於藝海。香港文化博物館館長(非物質文化遺產)鄧興華指出,自從粵劇於2009年列入《人類非物質文化遺產代表作名錄》後,港府大力推動粵劇保育工作,把它從低潮中拯救出來,如今中學和小學已經設有相關課程,學生可以透過粵劇化妝等方式,生動地學習有關知識。他認為,每個地方的文化遺產都十分重要,「希望不同地方的社會文化傳承下去,不要消失。」

香港文匯報記者 聶曉輝



鄧興華表示,希望不同地方的社會文化傳承下去,不要消失。

劉國權攝

鄧興華表示,海外保護文化遺產工作已有約200年歷史,但主要屬於物質性文化遺產,「例如保護大皇宮、教堂、巴特農神殿,進行發掘、研究工作等。」近代的人不久才醒覺,非物質文化遺產(「非遺」)的背後意義,原來亦十分重要。

中國加入護「非遺」公約 港配合

聯合國教科文組織於2003年通過《保護非物質文化遺產公約》,旨在保護非物質文化遺產及提高其相互欣賞重要性的意識,於2006年4月生效。鄧興華指出,中國於2004年6月加入《公約》,成為目前30個公約國之一,香港特區政府亦予以配合,在香港實施相關政策。

鄧興華又指,早於《公約》通過並生效前,聯合國教科文組織已經於2001年公布了19項「申報口頭及非物質文化遺產代表作」,中國昆曲成為中國首項非物質文化遺產代表作。他說:「與香港有關的粵劇及涼茶配製,已經於2006年列入第一批『國家級非物質文化遺產』名錄當中。粵劇於2009年成為《公約》通過後首批《人類非物質文化遺產代表作名錄》,亦是中國第二十二項世界非物質文化遺產,以及香港目前唯一一項世界非物質文化遺產。」

粵劇列「非遺」需5年保護計劃

他指出,粵劇歷史悠久,亦是嶺南地區重要劇種,可以說是「有華人的地方

就有粵劇」,例如新加坡、馬來西亞、南洋等國家及地區,以致美加及澳洲都有粵劇上演。粵劇成為世界非物質文化遺產,便要有5年保護計劃。本港粵劇曾經有一段時間處於極低潮,「上世紀80年代至90年代,當時電視、電影十分流行,年輕一代根本不知道甚麼是粵劇。」

粵劇發委會成立 不斷注資

不過,近年在港府大力推廣下,粵劇發展委員會已成立,不斷注資基金。此外,高山劇場、沙田大會堂等場館亦經常上演粵劇。油麻地戲院於2011年改建為傳統曲藝表演中心及後勤基地,訓練新的戲班表演。鄧興華說:「現時連演藝學院都設有粵劇學位課程,不再像從前般,只由大老信自己授徒了。」

鄧興華認為,如果要讓粵劇傳承下去,最重要是從教育入手,「現時中學課程都設有欣賞唱詞及唱曲部分,小學課程



參觀者駐足觀賞粵劇藏品。



粵劇文物館展示了數千項與粵劇相關的藏品。

劉國權攝

歷任考古要職 讀藝術不用「乞米」



鄧興華在香港大學修讀地理與藝術相關課程,畢業後於1985年加入公務員團隊,在古物古蹟辦事處考古部任職,主要負責考古工作。兩年後,鄧興華獲保送往英國倫敦大學修讀考古學碩士課程一年,回港後先後任職於歷史博物館及古蹟辦,至2006年轉職至現時的文化博物館,主導非物質文化遺產保護工作。他笑言,當年修讀藝術系會被人揶揄「等乞米」:「如今不用乞米之餘,又可以一直按自己的興趣發展。」

領軍進行港第二次遺跡普查

鄧興華回憶當初加入公務員團隊時,主要跟前輩進行考古工作。及至任職歷史博物館,他曾負責舉辦不少出土文物展。談到公務員生涯的經歷,他提到第二次任職於古蹟辦的重任。上世紀90年代,香港有許多考古工程,1995年更有全港首次考古遺跡普查,但因為資料不足,他率領的考古工程隊,須於1996年至1998年,進行全港第二次普查。

內地英國參與 團隊終立功

他說:「當時我們把香港分為11大區,更邀請內地6隊考古隊以及英國考古隊參與。當時,香港集結了逾百名考古學專家

一起工作。」他表示,團隊在後海灣、流浮山、上白泥、下白泥一帶,發掘了不少重要的史前遺跡。1997年,團隊在馬灣東灣仔遺址花了數個月時間,發掘出佔地近2,000平方米的沙堤遺址。

保護「非遺」組壯大 組員漸增

鄧興華指,沙堤遺址上,發現20座4000年前的墓葬區,起出多塊人骨,為研究新石器時代提供許多新資料,更在當年全國合共逾500項考古工作當中,列為「1997年全中國十大考古發現」。及至當局於2006年初成立「保護非物質文化遺產組」時,由原來只得鄧興華一

位組員,漸漸發展至目前由3人負責,今年更新增了5個非公務員合約職位。

鄧興華表示,求學時期已經對考古及藝術有興趣,慶幸一直以來的工作都與興趣有關。他又指出,中文大學藝術系屬於術科,他就讀的港大藝術系卻主要修讀藝術史,笑言:「當時有人認為,修讀藝術史的人會乞米,但至少我是例外。」

過去30年來,他一直穿梭於物質性與非物質性文化遺產,自個人的深刻體會:「祠堂、空的宮殿是無意義的,背後的人與事,以及如何使用的非物質文化傳統,才更值得研究。」他隨便一數,便指出祠堂的功能有互相拜年、正月十五點燈、結婚生育設喜宴、春秋二祭等,用以維繫家族感情。

記者 聶曉輝

4個月諮詢 港首批「非遺」480項



為履行《公約》第十二條的規定,港府於2008年成立「非物質文化遺產諮詢委員會」,以制定一份香港的「非物質文化遺產清單」。香港文化博物館館長(非物質文化遺產)鄧興華表示,當局委託香港科技大學華南研究中心,於2009年至2013年期間,以人類學方法進行約800項普查,最終選定477個資料比較充足,且在社區世代相傳的非物質文化遺產,再經過4個月公眾諮詢,於今年6月公布首批480項香港非物質文化遺產清單,加以保護。

《保護非物質文化遺產公約》於2006

年4月生效後,港府同年在香港文化博物館內成立「非物質文化遺產組」,以執行《公約》要求的具體工作。鄧興華指出,連同廣東粵劇在內,現時中國共有30項文化活動列入《人類非物質文化遺產代表作名錄》內,包括昆曲、古琴、蒙古族长調民歌、新疆維吾爾木卡姆藝術等。

涼茶太平清醮等上榜

除了《人類非物質文化遺產代表作名錄》以外,每個公約國亦各自制定其「國家級非物質文化遺產名錄」,單是中國便已有逾1,300項。香港的粵劇、涼

茶、長洲太平清醮、大澳端午遊涌、大坑舞火龍及潮州人的盂蘭勝會,都被列為「國家級非物質文化遺產」。

鄧興華強調,「國家級非物質文化遺產」入選過程十分嚴格,因為不少項目都沒有文字記載,事前必須做好調查工作,「例如長洲每年一度的太平清醮,舉行期間的數天,要派人入住長洲,並作詳細記錄。」成功列入名錄的項目可提高知名度,把文化傳承下去。

舞火龍獲馬會灣仔區會資助

他以大坑舞火龍為例,指出客家人舞火龍活動已有數百年歷史,現時的傳承

團體往往要動用數百人舞動3天,需要不少人力物力,「自從(大坑舞火龍)列入國家級名錄後,馬會及灣仔區議會都有經費資助。」

鄧興華指出,多年傳承的文化,不論宗教背景及迷信與否,「咁多年都係咁做」,希望大眾認識文化背後的意義。他說:「一提到太平清醮,大家可能只知道搶包山及飄色巡遊,又有多少人知道背後多項祭祀儀式及意義?例如放生、走午朝等。」他表示,中文大學歷史系正進行太平清醮意義的研究,希望結果盡快可發表。

記者 聶曉輝

公告欄

水務署日前舉行一年一度的「大廈優質食水及沖廁水系統優質維修認可計劃」證書頒發典禮。截至7月底,「大廈優質食水認可計劃」共發出3,888張證書,較去年增加206張。「沖廁水系統優質維修認可計劃」自去年7月推出至今,發出近1,000張證書。兩項計劃分別惠及逾117萬名及19萬名用戶,成績令人鼓舞。

水署:參加計劃樓宇趨增

水務署署長林天星日前在典禮上表示,參與「大廈優質食水認可計劃」的樓宇,多年來一

食水沖廁水優化 惠逾百萬戶

直持續增加。去年推出的「沖廁水系統優質維修認可計劃」,亦反應熱烈。他鼓勵更多大廈業主及物業管理公司參與兩項計劃,同心協力讓市民享用優質可靠的供水。他說:「妥善維修及保養大廈供水系統,有助創造健康與環保的用水環境。」他期望業主及物業管理業界繼續響應政府的供水管理及保護水資源措施。

每季檢查水管 欠妥即維修

兩項認可計劃均屬自願參與性質,按樓宇持續參與計劃的年期,設有金、銀、藍3類證書。參加計劃樓宇的食水或沖廁水水管系統,

規定至少每3個月經持牌水喉匠、合資格屋宇裝備測量師或工程師檢查一次,證明實際狀況良好。若檢查期間發現水管系統欠妥善,須立刻維修處理。樓宇食水水箱必須至少每3個月清洗一次,沖廁水水箱至少每6個月清洗一次。

「大廈優質食水認可計劃」的新申請者及續期申請者,須分別每年及每兩年根據建議程序,在遞交申請前的3個月內抽取樓宇的水樣本,並按指定項目進行測試。若測試結果符合有關水質指標的接受限度,申請者可獲證書。

記者 聶曉輝



林天星在典禮上致辭。

勞處周三講座 教防下肢勞損

勞務處將於本週三(27日)下午3時,在香港中央圖書館1號活動室舉辦「預防下肢勞損」講座,介紹常見下肢毛病徵狀、治療和預防下肢勞損方法,由勞務處職業健康護士主講,以廣東話講授,免費入場。

查詢或報名可致電: 2852 4040。 記者 聶曉輝